

Budi DOBRO. Poveži CE.

Rječnik generacije CE

Svi govorimo istim jezikom — ali se izražavamo na različite načine. Upravo zato nastao je ovaj rječnik: da poveže bake i unuke, roditelje i tinejdžere, starije i mlađe kolege, susjede... i da nam svima olakša razgovor u kojem se razumijemo, smijemo i učimo jedni od drugih.



Budi DOBRO. Budi CE.

1. Cringe – *Susramlje*

kad nešto toliko nije kul da ti je gotovo neugodno zbog toga.

Primjer: *Previše glumi na zabavi, baš je cringe.*

2. Ghostanje

Kad nekoga ignoriraš ili prekineš komunikaciju, a da toj osobi ne kažeš zašto.

Primjer: *Danima mi ne odgovara na poruke, očito me ghosta.*

3. Malo morgen

Izraz koji znači: „Ma daj, nema šanse” ili „Nikako”.

Primjer: *Hoćeš sad ići van? – Malo morgen, vani je kiša!*

4. Našla krpa zakrpu

Uzrečica koja opisuje dvije osobe sličnog karaktera, razmišljanja, navika ili drugih osobina. Sugerira da se upravo zbog tih sličnosti dobro slažu.

Primjer: *Oboje su tvrdoglavi, ali si savršeno pašu – našla krpa zakrpu!*

5. FOMO – *Fear of missing out*

U prijevodu: strah od propuštanja. Osjećaj nelagode i straha koji se u tebi budi kada nešto ne isprobaš, ne doživiš ili se negdje ne pojaviš.

Primjer: *Vidim da je ekipa u klubu, a ja sam ostala doma – osjećam FOMO.*

6. Vibe

Atmosfera, dojam ili osjećaj koji dobiješ na nekom mjestu ili s nekim ljudima. Može biti loš (kad ti nešto ne sjeda u potpunosti) ili dobar (ponese te atmosfera i osjećaj ugone).

Primjer: *Ovaj kafić ima baš dobar vibe.*

7. POV – *Point of View*

U prijevodu: kut gledanja, perspektiva. Koristi se uglavnom na društvenim mrežama kako bi se pokazao način na koji netko drugi doživljava određenu situaciju, najčešće na šaljiv ili kreativan način.

Primjer: *POV: gledaš kako netko jede posljednji komad pizze.*

8. Sorry, not sorry

Kad se ironično ispričavaš, iako u stvarnosti stojiš iza onoga što kažeš ili činiš.

Primjer: *Potrošio sam svu ušteđevinu na put u Italiju. Sorry, not sorry.*

9. YOLO – You only live once

U prijevodu: jednom se živi. Koristi se kao opravdanje za odluke koje inače ne bi donio jer u tom trenutku nisu racionalne ili potrebne.

Primjer: *Idući tjedan imam tri ispita, ali sam svejedno otišla na putovanje – YOLO!*

10. Štedjeti za crne dane

Izraz koji odražava iskustvo štednje i opreza u životu; znači odvajati novac za nepredviđene ili teže situacije.

Primjer: *Bolje ostavi nešto sa strane, treba štedjeti za crne dane.*

11. S brda, s dola

Uzrečica koja opisuje nešto što je neuredno, bez logičnog reda ili jasnog plana.

Primjer: *Ova polica s knjigama je složena s brda, s dola. Raspored uopće nema smisla.*

12. Ispeci pa reci

Fraza koja u prenesenom značenju govori da nas često ponesu emocije pa zato moramo prvo dobro promisliti prije nego što napravimo konkretan korak ili komentiramo situaciju.

Primjer: *Nisi trebao odmah reagirati, znaš ono – ispeci pa reci.*

13. Slay

Kad netko izgleda odlično ili nešto napravi vrhunski.

Primjer: *Došla je na tulum u haljini koja joj odlično pristaje – totalni slay.*

14. Pametnom dosta

Izreka kojom se želi reći da je dovoljno dati mali znak ili kratko objašnjenje, jer će onaj tko je pronicljiv shvatiti poantu bez daljnjeg pojašnjavanja.

Primjer: *Neću dalje pričati – pametnom dosta.*

15. Šok i vjeverica

Karikiran izraz izveden iz fraze „šok i nevjerica“, koristi se kad se dogodi nešto toliko neočekivano ili nevjerojatno da te iznenadi i začudi.

Primjer: *Kad je deda počeo plesati na svadbi – šok i vjeverica!*

16. Lowkey

Tiho, nenametljivo, suptilno, potajno; često kao „iskreno“ ili „malo, ali ne previše“.

Primjer: *Lowkey volim romantične filmove.*

17. Nema kruha bez motike

Izraz koji prenosi poruku da se uspjeh ne postiže lako i da za dobre rezultate uvijek treba uložiti trud i rad. Aludira na poljoprivredni rad: da bi imao kruh na stolu, moraš prethodno orati i sijati.

Primjer: *Moraš učiti da bi položio ispit, nema kruha bez motike.*

18. Guba

Zabavno, kul, super. Izraz koji označava nešto što nam se baš sviđa i čini odlično.

Primjer: *Ta pjesma je baš guba!*

19. Flexati

Pokazivati se i hvaliti nečime što imaš ili što si postigao.

Primjer: *Gle kako se flexa novim tenisicama na društvenim mrežama.*

20. O tom po tom

Izraz koji znači da se neka tema ili problem ne treba rješavati odmah, već kada za to dođe pravo vrijeme. Govori o strpljenju i prioritetima: prvo se baviš onim što je hitno, a ostalo ostavljaš za kasnije.

Primjer: *A što ako ne uspije? – O tom po tom.*

21. Cakum pakum

Sve je tip-top, baš kako treba biti, odnosno kad je sve uredno, sređeno i posloženo.

Primjer: *Nakon čišćenja soba je bila cakum pakum.*

22. Piši kući propalo

Izraz za situaciju kad je nešto gotovo ili nema smisla pokušavati.

Primjer: *Auto se pokvario – piši kući propalo.*

23. Kad je bal, nek je maskenbal

Izreka koja znači da, ako se već upuštaš u nešto, radi to maksimalno i s punim entuzijazmom. Potiče da ne štetiš trud, energiju ili kreativnost, već da do kraja uživaš u iskustvu i da ništa ne radiš površno.

Primjer: *Ako već organiziramo zabavu, neka bude prava fešta – kad je bal, nek' je maskenbal!*

24. Oš neš Bangladeš

Karikiran, šaljiv izraz koji znači da nešto moraš prihvatiti, htio ti to ili ne. „Bangladeš” u frazi se koristi prvenstveno zbog rime i ritma, a ne zbog stvarne povezanosti s tom zemljom.

Primjer: *Sutra ideš s nama na izlet, oš neš Bangladeš!*

25. Škvadra

Sinonim za društvo, ekipu ili tim.

Primjer: *Idem van sa škvadrom.*

26. BFF – *Best friends forever*

Skraćenica od best friends forever ili u prijevodu: najbolji prijatelji zauvijek.

Primjer: *Mi smo najbolji prijatelji još od predškole - BFF.*

27. GOAT

Skraćenica od greatest of all time ili u prijevodu: najbolji svih vremena. Koristi se kada se želi istaknuti nešto ili nekoga kao iznimno uspješnog, talentiranog ili utjecajnog u svojoj kategoriji.

Primjer: *Ova profesorica je totalni GOAT – jednostavno najbolja ikad!*

28. Pomozi sirotu na svoju sramotu

Izraz koji opisuje situaciju kada nekome pružiš pomoć ili uslugu, ali ta osoba to ne cijeni ili ti se tvoja dobrota na kraju obije o glavu.

Primjer: *Pomogao sam mu riješiti problem, a on je opet pogriješio i mene okrivio – pomozi sirotu na svoju sramotu.*

29. Neće grom u koprive

Izreka koja slikovito govori o životnoj nepravdi. Umjesto da pogodi tamo gdje bi bilo pravedno ili očekivano, nesreća često mimoide one koji je „zaslužuju“ i pogodi druge.

Primjer: *On nikad ne uči za ispite, a uvijek ih sve na kraju prođe – neće grom u koprive.*

30. Rizz

Charisma ili u prijevodu: karizma. Koristi se za opisivanje nečijeg šarma i lakoće kojom privlači druge, najčešće kad se želi naglasiti koliko je ta osoba uvjerljiva, simpatična ili jednostavno „ima ono nešto“.

Primjer: *On ima toliko rizza da uvijek osvoji curu na prvu.*

31. Kad na vrbi rodi grožđe

zraz kojim se naglašava da je nešto nemoguće ili vrlo malo vjerojatno. Koristi se kao slikovita usporedba za situacije za koje ne vjerujemo da će se ikada ostvariti.

Primjer: *Rekao je da će se pojaviti? Ma da - kad na vrbi rodi grožđe.*

32. Brija

Svojevrsna opsesija ili glavna ideja; nešto što ti stalno pada na pamet ili ti je posebno važno.

Primjer: *To mu je brija – stalno o tome priča.*

33. Ick

Reakcija gađenja ili odbojnosti prema nečemu što ti se ne sviđa ili ti je neugodno.

Primjer: *Kad je počeo glasno srkati juhu, dobila sam totalni ick.*

34. Sto baba, kilavo dijete

Fraza kojom se opisuje situacija kada previše ljudi radi na istoj stvari pa rezultat ispadne loš.

Primjer: *Organizirali su zabavu svi zajedno i ništa nije štimalo – sto baba, kilavo dijete.*

35. Čisti račun, duga ljubav

Poslovica koja govori o važnosti iskrenosti i jasnih dogovora u odnosima. Kada su odnosi čisti, bez skrivenih dugova, prešućenih zamjerki ili neriješenih pitanja, oni imaju veće šanse da traju dugo i da budu zdravi.

Primjer: *Odmah smo se dogovorili oko troškova putovanja – čisti račun, duga ljubav.*

36. No cap

Fraza koja znači „bez laži, iskreno“; naglašava da stojiš iza onoga što govoriš.

Primjer: *Ova serija je najbolja do sada, no cap.*

37. U moje vrijeme

Fraza kojom ljudi počinju pričati o tome kako su nekad stvari bile drugačije.

Primjer: *U moje vrijeme smo pješačili do škole po snijegu i vjetru!*

38. S kim si, takav si

Poslovica koja govori o tome koliko društvo oblikuje naš karakter.

Ljudi često nesvjesno preuzimaju ponašanja, navike i stavove onih s kojima provode najviše vremena.

Primjer: *Počeo je izlaziti s njima i promijenio se – s kim si, takav si.*

39. Mrak

Izraz odobravanja, nešto što je jako dobro.

Primjer: *Ta jakna ti je mrak!*

40. Krv nije voda

Izraz koji naglašava snagu obiteljskih veza. Koliko god da se ljudi posvađaju, udalje ili pokušaju zaboraviti na rodbinske odnose, krvno srodstvo uvijek ostaje i u ključnim trenucima ispliva na površinu.

Primjer: *Posvađali su se, ali čim je zatrebalo pomoći, odmah je bio tu – krv nije voda.*

41. Tko pita, ne skita

Ako ne znaš, bolje pitati nego lutati ili griješiti.

Primjer: *Pitala sam konobara gdje je WC – tko pita, ne skita.*

42. Klin se klinom izbija

Izreka koja znači da se jedna neugodna ili bolna situacija pokušava ublažiti drugom, sličnom.

Primjer: *Najbolji način da preboliš prekid? Klin se klinom.*

43. Frka

Problem, panika ili drama u nekoj situaciji.

Primjer: *Nastala je frka kad se autobus pokvario usred puta.*

44. Delulu

Delusional ili u prijevodu: u zabludi. Koristi se kad netko vjeruje u nešto što je očito nerealno, ali to radi na simpatičan ili duhovit način.

Primjer: *Misli da će mu se javiti influencerica jer joj je lajkao sliku – totalno je delulu.*

45. Boujee

Bourgeois ili u prijevodu: buržujski. Označava nešto otmjeno, luksuzno ili skupo, ali često se koristi i ironično.

Primjer: *Naručila si avokado tost za 10 eura? Baš si boujee.*